

No. 37481. Germany and Nicaragua

AGREEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF NICARAGUA CONCERNING TECHNICAL COOPERATION.
MANAGUA, 23 NOVEMBER 1995 [*United Nations, Treaty Series, vol. 2148, I-37481.*]

EXCHANGE OF NOTES CONSTITUTING AN ARRANGEMENT BETWEEN THE GOVERNMENT OF THE FEDERAL REPUBLIC OF GERMANY AND THE GOVERNMENT OF THE REPUBLIC OF NICARAGUA CONCERNING THE INCLUSION OF THE GERMAN DEVELOPMENT SERVICE IN THE AGREEMENT OF 23 NOVEMBER 1995 CONCERNING TECHNICAL COOPERATION.
GRANADA,
12 APRIL 2010

Entry into force: 12 April 2010, in accordance with the provisions of the said letters

Authentic texts: German and Spanish

Registration with the Secretariat of the United Nations: Germany, 7 October 2010

Not published in print in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.

Nº 37481. Allemagne et Nicaragua

ACCORD ENTRE LE GOUVERNEMENT DE LA RÉPUBLIQUE FÉDÉRALE D'ALLEMAGNE ET LE GOUVERNEMENT DE LA RÉPUBLIQUE DU NICARAGUA RELATIF À LA COOPÉRATION TECHNIQUE. MANAGUA, 23 NOVEMBRE 1995 [*Nations Unies, Recueil des Traitéés, vol. 2148, I-37481.*]

ÉCHANGE DE NOTES CONSTITUANT UN ARRANGEMENT ENTRE LE GOUVERNEMENT DE LA RÉPUBLIQUE FÉDÉRALE D'ALLEMAGNE ET LE GOUVERNEMENT DE LA RÉPUBLIQUE DU NICARAGUA RELATIF À L'INCLUSION DU SERVICE ALLEMAND DE DÉVELOPPEMENT DANS L'ACCORD DU 23 NOVEMBRE 1995 RELATIF À LA COOPÉRATION TECHNIQUE.
GRENADE, 12 AVRIL 2010

Entrée en vigueur : 12 avril 2010, conformément aux dispositions desdites lettres

Textes authentiques : allemand et espagnol

Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies : Allemagne, 7 octobre 2010

Non disponible en version imprimée conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.